

外国語しゃべるホン 収録アナウンス抜粋



※このアナウンスリストに記載しているコンテンツの著作権は株式会社アクテムに帰属します。
多言語放送装置「しゃべるホン」を購入いただいた後も、他の機器へのコピー、文章の転用はできません。

※日本語⇒外国語への翻訳精度については、翻訳先の国により、文化、考え方、行動体系が異なるため
100%の翻訳は出来ない事を予めご了承ください。コンテンツについて内容の保証はできません。

※機器仕様/型名については、製造メーカーの都合により、予告なく製造中止になる場合もございますので、ご了承ください。

2019.7.10 現在

カテゴリ	収録数	アナウンス例
自然災害		
地震	26	地震です。地震です。大きな揺れに備えてください。
津波	15	津波が来ます。津波が来ます。至急安全な場所へ避難してください。
火山噴火	7	火山噴火の可能性があります。安全な場所へ避難してください。
台風	16	台風が近づいています。今後の気象情報に注意してください。
水害	10	川の水位が「避難判断推移」に達しました。至急安全な場所へ避難してください。
土砂災害	8	崖崩れが発生しました。危険ですから至急安全な場所へ避難してください。
気象情報	14	気温が37度を超えました。屋外に出ることは控えてください。
人的災害		
火災	12	火事です。火事です。至急安全な場所へ避難してください。
爆発事故	5	爆発事故が発生しました。この付近には立ち入らないでください。
インフラ事故	25	水道管が破裂しました。大量の水に注意してください。
化学事故	7	有毒ガスが発生しています。至急安全な場所へ避難してください。
交通障害		
交通事故	28	交通事故が発生しました。こちらは通行禁止です。
鉄道運行	58	非常停止の影響により列車の発着が遅れております。ご迷惑をおかけしますがしばらくお待ちください。
船舶運航	6	強風の影響により出航を見合わせております。ご迷惑をおかけしますがご理解とご協力をお願いします。
災害救助		
避難誘導	23	この地域に「避難準備情報」が出ています。避難準備をお願いします。
救助活動	18	けが人がいます。
安全喚起		
危険注意	9	ご注意ください。
立入禁止	4	ここには絶対近づかないでください。
不審物	4	不審物や不審な人物などを見かけたらお近くの係員までご連絡ください。
安全喚起	6	エスカレーターをご利用の皆様をお願い致します。衣類や靴が挟まれないよう黄色いステップの内側に立ってご利用ください。
人員整理	7	押さないでください。
危険動物	10	この付近で大型動物が逃げました。見かけた方は至急警察に通報してください。
試験放送・訓練	10	お客様にご案内申し上げます。
交通案内		
鉄道案内	10	黄色い線の内側でお待ちください。
バス案内	2	只今の時間は送迎バスは運行しておりません。詳しくは係員にお尋ねください。
船舶案内	4	船が完全に接岸するまで座席に座ってお待ちください。
施設案内		
施設案内	13	本日はご来店くださりまして誠にありがとうございます。只今から開店致します。
駐車場	7	入場まで今しばらくお待ちください。
プール	22	オムツを着用のお子様はプールに入ることはできません。
海水浴	15	「波浪警報」が発表されました。海で泳ぐことはできません。
スキー場	37	コース以外の場所では滑らないでください。雪崩に巻き込まれることがあります。
施設見学	13	本日はご参加頂きましてありがとうございます。
イベント	11	受け付けはこちらです。
ツアー	13	本日はご参加頂きましてありがとうございます。
マナー/環境		
エコ	6	只今、節電のためエレベーターを止めております。ご不便をおかけしますがご協力の程よろしくお願い致します。
自転車	3	この付近は自転車駐輪禁止区域です。自転車を止めないでください。

ACTEM
株式会社アクテム
〒530-0041
大阪府大阪市北区天神橋2丁目4番17号 千代田第一ビル3F
TEL 06-6353-6350
HP <http://www.actemweb.com>

noboru
株式会社ノボル電機
〒573-0072 大阪府枚方市茄子作南町229-1
TEL 072-852-7500
FAX 072-852-7501
HP <http://www.noborudenki.co.jp>

(販売店)
株式会社 エフコム
〒963-8520 福島県郡山市堤下町13-8
fcom_promo@f-com.co.jp
<https://www.f-com.co.jp/>
エフコム 検索